



## COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 12.02.2001  
SG(2001)D / 286095

PUBLIEKE VERSIE

CONCENTRATIEPROCEDURE  
BESCHIKKING OP GROND VAN  
ARTIKEL 6, LID 1, ONDER B)

VEREENVOUDIGDE PROCEDURE

### Aan de aanmeldende partijen

**Onderwerp: Zaak Nr. COMP/M. 2185-Océ-TECHNOLOGIES/REAL SOFTWARE/Océ-REAL BUSINESS SOLUTIONS (JV)**

Aanmelding van 09.01.2001 ingevolge artikel 4 of Verordening (EEG) Nr. 4064/89<sup>1</sup> van de Raad; mededeling in het Publicatieblad van de Europese Gemeenschap PB nr. C 11 van 13.01.2001, blz. 6.

1. Op 09.01.2001 ontving de Commissie een aanmelding van een voorgenomen concentratie in de zin van artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 4064/89 van de Raad waarin wordt meegedeeld dat de ondernemingen Océ-Technologies B.V. (Nederland), die deel uitmaakt van het Océ N.V.-concern ("Océ") en Real Software Group N.V. (België, "Real Software") in de zin van artikel 3, lid 1), sub b), van genoemde verordening gezamenlijk zeggenschap verkrijgen over de onderneming Océ-Real Business Solutions B.V. ("Océ Real") door de aankoop van aandelen van en inbreng van activa in een nieuw gestichte vennootschap die een gezamenlijke onderneming is.
2. De bedrijfswerkzaamheden van de betrokken ondernemingen zijn :
  - voor Océ: presenteren, reproduceren en distribueren van informatie op basis van papier, kopieer- en printersystemen;
  - voor Real Software: informatietechnologie en automatisering;

---

<sup>1</sup> PB L 395 van 30.12.89, blz. 1. Verordening gerectificeerd in PB nr. L 257 van 21.09.1990, blz. 13, Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1310/97 (PB L 180 van 09.07.1997, blz. 1, Verordening gerectificeerd in PB nr. L 40 van 13.02.1998, blz. 17).

- voor Océ Real: variabele elektronische document generatie.
3. Na een beoordeling van de aanmelding is de Commissie tot het besluit gekomen dat de aangemelde concentratie binnen het bereik valt van Verordening nr. 4064/89 van de Raad en van paragraaf 4 sub a) en c) van de Bekendmaking van de Commissie inzake een vereenvoudigde procedure voor behandeling van zekere concentraties onder de concentratieverordening<sup>2</sup>, en dat deze geen ernstige twijfels oproept aangaande haar verenigbaarheid met de gemeenschappelijke markt.
  4. Op de gronden uiteengezet in de Bekendmaking inzake de vereenvoudigde procedure heeft de Commissie een beschikking genomen in toepassing van artikel 6(1)(b) van de Verordening (EEG) Nr.4064/89 van de Raad en verklaart zij de aangemelde concentratie verenigbaar met de gemeenschappelijke markt en de EER Overeenkomst.

Voor de Commissie,

*Mario Monti*  
*Lid van de Commissie*

---

<sup>2</sup> PB nr C 217, van 29.07.2000, blz. 32